



COMUNE DI Castronno



SERVIZI DEMOGRAFICI

9 OTTOBRE 2011

15° CENSIMENTO GENERALE DELLA POPOLAZIONE

Il Censimento, effettuato ogni dieci anni su tutto il territorio nazionale, rappresenta un'importante rilevazione che permetterà di conoscere la struttura demografica e sociale dell'Italia e acquisire informazioni utili per comprendere meglio la realtà in cui viviamo.

L'ISTAT è tenuto per legge a svolgere il Censimento e i cittadini sono tenuti a parteciparvi. L'obbligo di fornire risposta e l'applicazione di sanzioni in caso di violazioni dello stesso sono disciplinati dagli artt. 7 e 11 del D. Lgs. N. 322/1989 e successive modifiche ed integrazioni. Tuttavia, la risposta ai dati sensibili contenuti nella sezione del questionario "Difficoltà nelle attività della vita quotidiana" è facoltativa.

I dati raccolti in occasione del Censimento sono tutelati dalle disposizioni in materia di segreto statistico, potranno essere utilizzati esclusivamente a fini statistici o comunicati per finalità di ricerca scientifica e sono sottoposti alla legge sulla protezione dei dati personali.

INFORMAZIONI UTILI

La data di riferimento del Censimento è la mezzanotte tra l'8 e il 9 ottobre, quello è il momento in cui vanno individuate la popolazione residente e la popolazione presente.

Nel periodo tra il 12/09/2011 e il 22/10/2011 le Poste faranno pervenire ad ogni intestatario del foglio di famiglia (il cosiddetto capo famiglia) iscritto in anagrafe alla data del 31/12/2010, il questionario preintestato che dovrà essere compilato **non prima del 9 ottobre 2011**. Successivamente, il questionario dovrà essere consegnato a qualsiasi ufficio postale o al centro comunale di raccolta o, in alternativa, compilato e trasmesso on line.

Per la **compilazione e trasmissione on line** del questionario, è necessario collegarsi al sito internet <http://censimentopopolazione.istat.it> utilizzando per l'accesso il codice fiscale dell'intestatario del questionario e la password indicata sul frontespizio in basso a destra.

Raccomandiamo alle famiglie che riceveranno il questionario prima dell'8 ottobre di **conservarlo in luogo sicuro** fino alla data di compilazione e alle famiglie che non riceveranno il questionario entro l'8 ottobre di aspettare sino al 22 ottobre, data ultima prevista per la consegna.

Decorso tale termine si invita a contattare l'ufficio Comunale di Censimento che, comunque, provvederà alla consegna dei questionari non recapitati.

Le famiglie iscritte in anagrafe dopo il 31/12/2010, le famiglie numerose (con più di sei persone) e le convivenze non riceveranno il questionario per posta, ma saranno contattate direttamente dall'Ufficio Comunale di Censimento.

CITTADINI STRANIERI

I cittadini stranieri dimoranti abitualmente o temporaneamente presenti nel Comune di Castronno alla data del Censimento vengono rilevati con le stesse modalità dei cittadini italiani.

Le persone con doppia cittadinanza (quella italiana e una straniera) sono, a tutti gli effetti, considerati cittadini italiani.

Per facilitare la compilazione del questionario **in lingua italiana** da parte dei cittadini stranieri, l'Istat ha predisposto una traduzione in 17 lingue del foglio di famiglia e delle guide alla compilazione. I cittadini stranieri saranno informati della disponibilità di detti stampati attraverso un modello plurilingue inserito nei plichi inviati alle famiglie con almeno un componente straniero. Detto materiale è scaricabile da internet all'indirizzo <http://censimentopopolazione.istat.it> oppure sarà disponibile presso il Centro Comunale di raccolta sito in piazza del Comune 1 presso l'ufficio anagrafe. **Il modello da utilizzare resta quello in italiano.**

COMPILAZIONE

La compilazione può avvenire in due modi:

- 1) MANUALMENTE seguendo le istruzioni contenute nel questionario.
- 2) A MEZZO DI INTERNET collegandosi al sito indicato sul modulo e utilizzando per l'accesso il codice fiscale dell'intestatario del modulo e la password indicata sul frontespizio del modulo in basso a destra.

E' consigliabile **la compilazione via internet** che consente notevoli vantaggi:

- 1) Eventuali errori e incongruenze vengono immediatamente segnalati dal programma;
- 2) Non c'è bisogno di recarsi in nessun centro di raccolta o Ufficio Postale per la consegna, quindi nessuna perdita di tempo o coda.

CONSEGNA

La restituzione spontanea multicanale dei questionari inizia a partire dal 9 ottobre e si concluderà il 20 novembre 2011.

I questionari cartacei compilati manualmente potranno essere consegnati presso gli Uffici Postali nei normali orari di apertura o presso il Centro Comunale di Raccolta sito presso la sede Comunale di piazza del Comune 1 presso l'ufficio Anagrafe nei seguenti giorni e orari:

LUNEDI'	10.30 – 13.00	15.00 – 18.30
MARTEDI'	10.30 – 13.00	15.00 – 19.00
MERCOLEDI'	10.30 – 13.00	15.00 – 18.30
GIOVEDI'	10.30 – 13.00	15.00 – 19.00
VENERDI'	10.30 – 13.00	15.00 – 18.30
SABATO	9.00 – 13.00	-----

Coloro che compileranno il **modulo via internet** non dovranno consegnare nulla.

ALTRE INFORMAZIONI

Presso il Centro Comunale di Raccolta i cittadini potranno:

- 1) consegnare i questionari cartacei compilati
- 2) chiedere informazioni e chiarimenti
- 3) richiedere i fogli aggiuntivi
- 4) richiedere il facsimile del modello in lingua diversa da quella italiana

Inoltre, presso il Centro Comunale di Raccolta sarà disponibile una postazione internet per la compilazione on line del questionario da parte del cittadino. In questo caso il cittadino deve ricordarsi di portare con sé il questionario cartaceo che riporta le credenziali di accesso al portale.

Il numero di telefono del Centro Comunale di raccolta, attivo dal 10 ottobre 2011 sino al 31 dicembre 2011, è il seguente: 0332/896200 /202

Indirizzo mail: servizi.demografici@comune.castronno.va.it